

Thompson Retractor



Uncompromised Exposure™



Gebruikershandleiding van de Thompson Retractor:

**INSTRUCTIES VOOR HET INSTALLEREN VAN DE THOMPSON ALGEMENE
RETRACTORSYSTEMEN + RETRACTORSYSTEMEN VOOR DE WERVELKOLOM**

NEDERLANDS

Inhoudsopgave

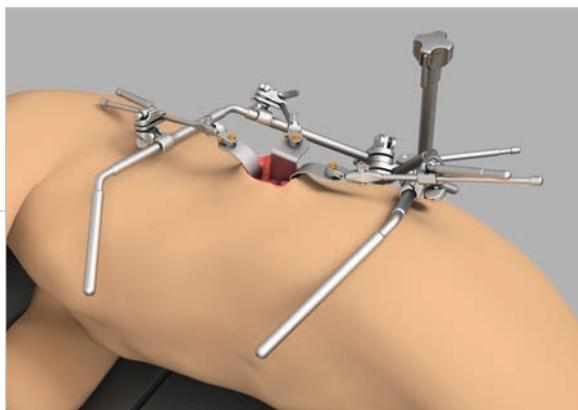
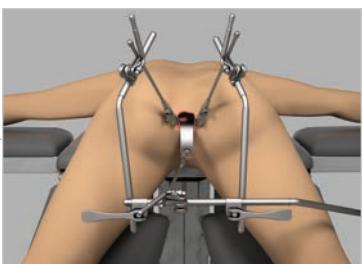
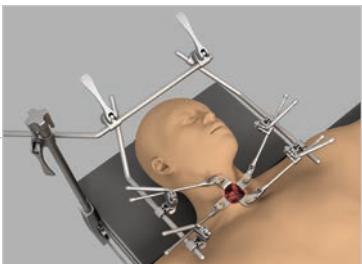
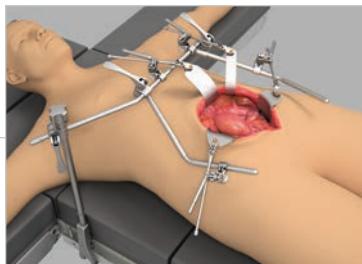
Waarschuwingen + aandachtspunten	3
Eenzijdige systemen.....	4-5
Eenzijdig abdominaal.....	4-5
Eenzijdig hoofd + hals.....	4-5
Lithothomie	4-5
Op de buik liggend + in een hoek op de buik liggend	4-5
Flank.....	4-5
Tweezijdige abdominale systemen.....	6-7
Tweezijdige systemen voor hoofd + hals	8
Accessoires.....	9
Infinite Height railklem	9
Railverlengers.....	9
Adapter voor Jackson-wervelkolomframe.....	9
Stelen + wondhaken.....	10-11
S-Lock.....	10
Quick Angle	10
Micro-Adjustable.....	10
Bevestigen + verwijderen van opklembare steel	11
Steel + opschuifbaar scharnier.....	11



OPMERKING

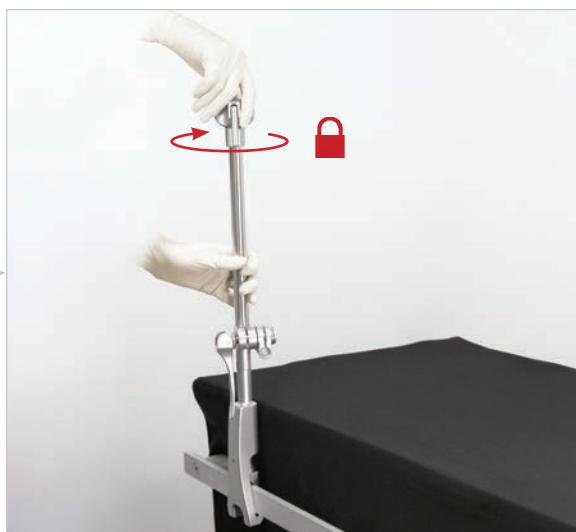
Aangezien we er voortdurend naar streven de best mogelijke producten te leveren, kunnen sommige afbeeldingen in deze gebruikershandleiding enigszins afwijken van het ontvangen product.

Eenzijdige installatie



STAP 1: RAILKLEM

Plaats de Elite Rail Clamp op de rail over de steriele operatiedoek en draai de bovenste knop rechtsom om de klem vast te zetten.



Eenzijdige installatie (vervolg)

STAP 2: DWARSBALK

Plaats de dwarsbalk in het scharnier op de Elite Rail Clamp, positioneer en klap de scharnierhendel om zodat deze is vergrendeld.



(A) STAP 3: GEBOGEN ARMEN

Plaats een gebogen arm in het scharnier op de dwarsbalk, positioneer en klap de scharnierhendel om zodat deze is vergrendeld. Herhaal met de tweede gebogen arm en scharnier van de dwarsbalk.

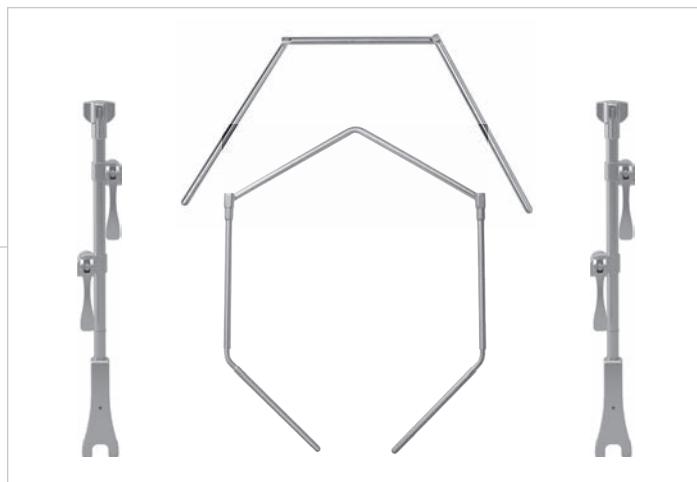
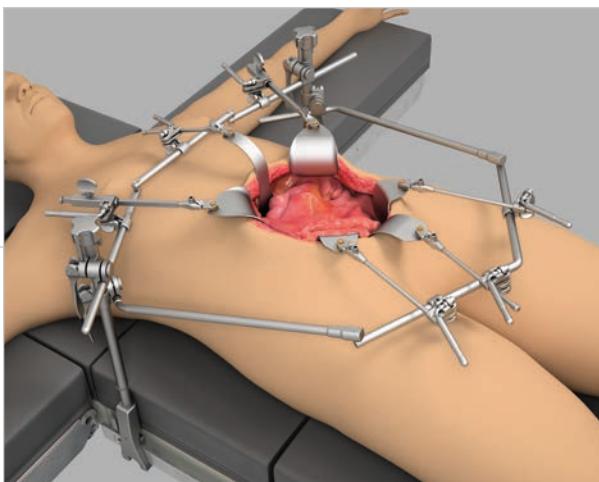
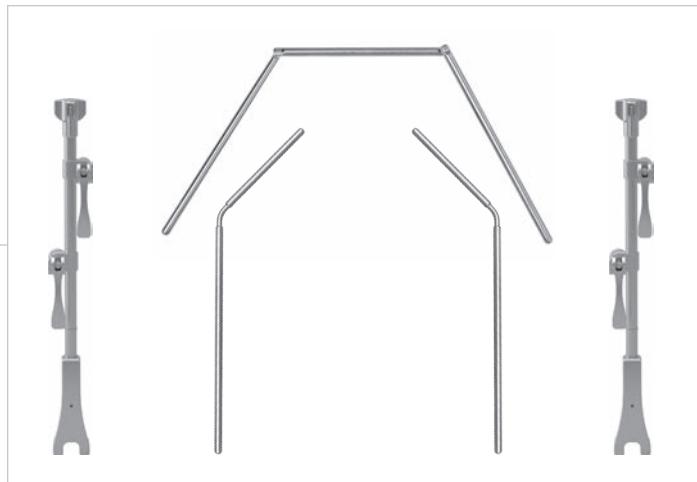
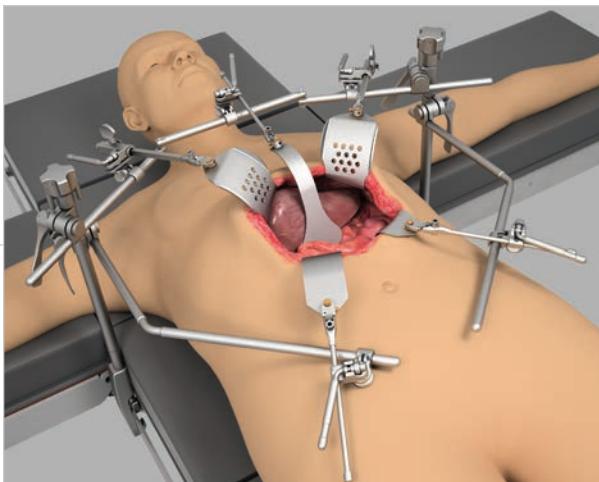


(B) STAP 3: VERLENGINGSARM VOOR NIERSYSTEEM

Plaats de verlengingsarm in het scharnier op de dwarsbalk, positioneer en klap de scharnierhendel om zodat deze is vergrendeld.



Tweezijdige abdominale installatie



STAP 1: RAILKLEMEN

Plaats de Elite Rail Clamp op de rail over de steriele operatiedoek en draai de bovenste knop rechtsom om de klem vast te zetten. Herhaal dit aan de tegenoverliggende zijde van de tafel.



Tweezijdige abdominale installatie (vervolg)

STAP 2: TWEEZIJDIGE DWARSBALK

Bevestig met behulp van een assistent elk uiteinde van de tweezijdige dwarsbalk in de bovenste scharnieren van de Elite Rail Clamps, positioneer en klap de scharnierhendel om zodat deze is vergrendeld.



(A) STAP 3: GEBOGEN ARMEN

Plaats de gebogen arm in het onderste scharnier op de Elite Rail Clamp, positioneer en klap de scharnierhendel om zodat deze is vergrendeld. Herhaal indien gewenst aan de tegenoverliggende zijde.

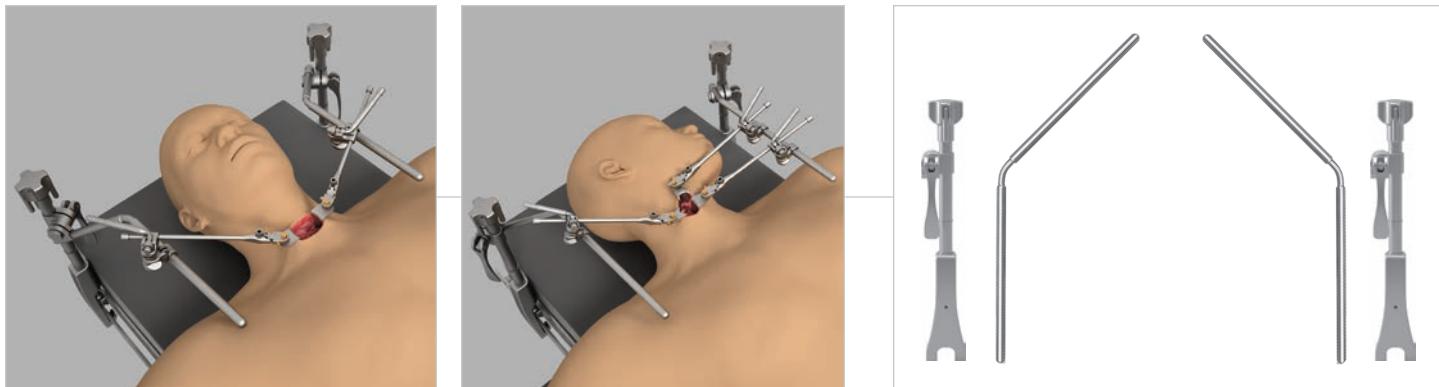


(B) STAP 3: ONDERSTE ABDOMINALE BALK

Bevestig met behulp van een assistent elk uiteinde van de onderste abdominale balk in de onderste scharnieren van de Elite Rail Clamps, positioneer en klap de scharnierhendel om zodat deze is vergrendeld.



Tweezijdige hoofd en hals installatie



STAP 1: RAILKLEMEN

Plaats de Elite Rail Clamp op de rail over de steriele operatiedoek en draai de bovenste knop rechtsom om de klem vast te zetten. Herhaal dit aan de tegenoverliggende zijde van de tafel.



STAP 2: GEBOGEN ARMEN

Plaats de gebogen arm in het scharnier op de Elite Rail Clamp, positioneer en klap de scharnierhendel om zodat deze is vergrendeld. Herhaal dit aan de tegenoverliggende zijde.

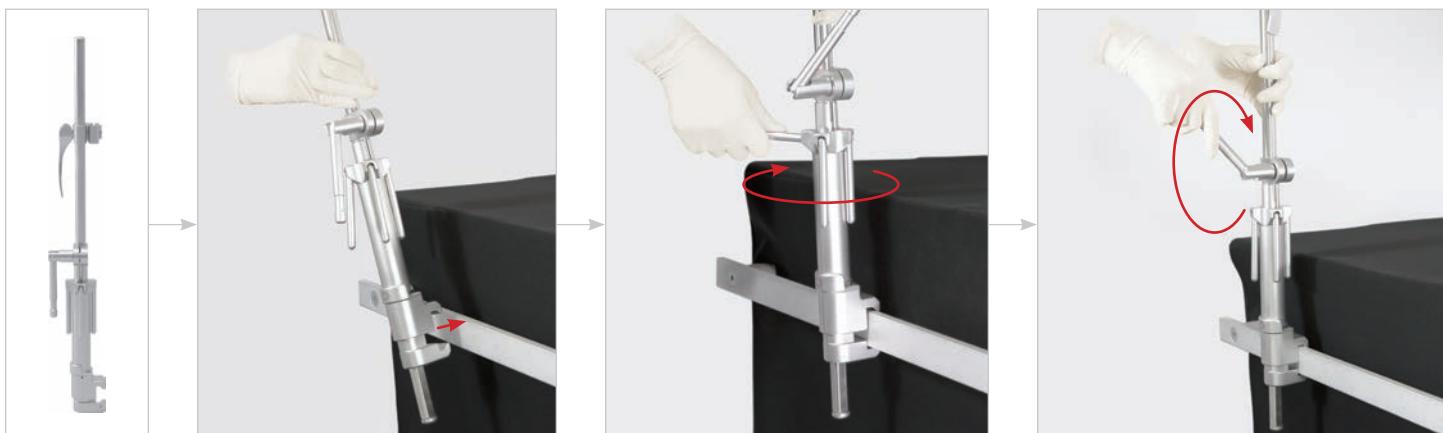


Accessoires

INFINITE HEIGHT RAILKLEMEN

Plaats de IHRC op de rail over de steriele operatiedoek en draai de onderste knop rechtsom om vast te zetten. Schuif de paal naar de gewenste hoogte en draai de hendel rechtsom om vast te zetten.

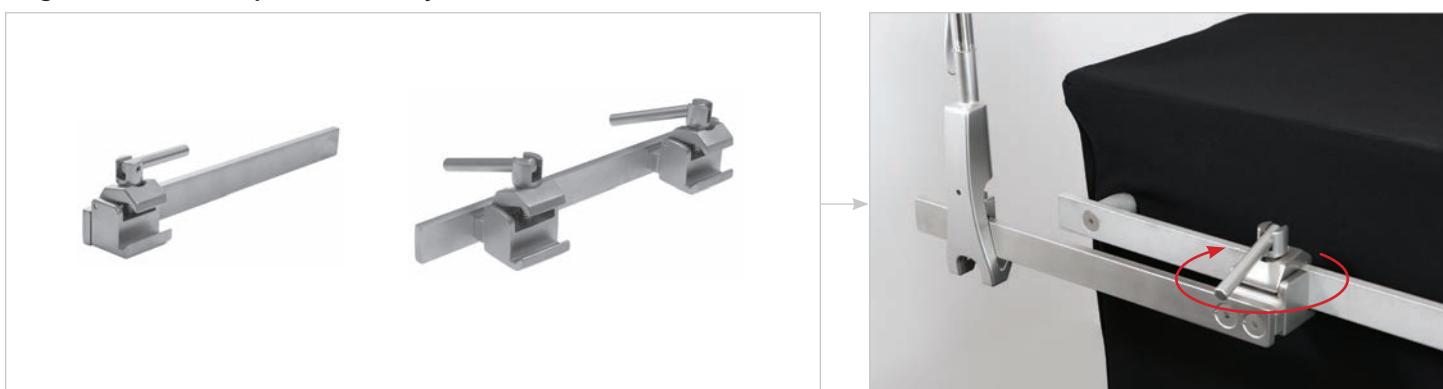
OPMERKING: Probeer de hoogte van de IHRC niet aan te passen wanneer er frameonderdelen bevestigd zijn, tenzij het gewicht van de frameonderdelen met de hand wordt ondersteund. De paal schuift niet soepel bij het aanpassen van de hoogte als dit niet wordt gedaan.



RAILVERLENGERS

Plaats de railverlenger op de rail over de steriele operatiedoek en draai de knop rechtsom om vast te zetten. Zodra deze vastzit, kunt u de Thompson-railklem toevoegen.

OPMERKING: Railverlenger is uitsluitend bedoeld voor het bevestigen van Thompson Retractors. NIET gebruiken met andere retractors, aangezien deze niet compatibel kunnen zijn.



JACKSON FRAME-ADAPTER

Plaats de Jackson frame-adapter op de tafel en draai de knop rechtsom om vast te draaien. Zodra deze vastzit, kunt u de Thompson-railklem toevoegen.

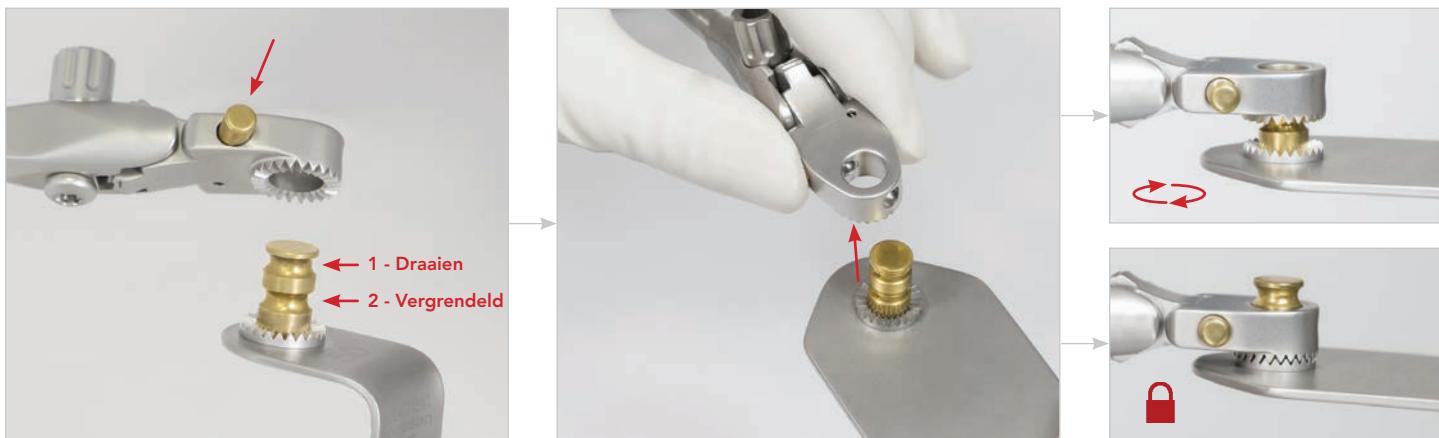
OPMERKING: De Jackson frame-adapter is uitsluitend bedoeld voor het bevestigen van Thompson Retractors. NIET gebruiken met andere retractors, aangezien deze niet compatibel kunnen zijn.



Stelen + wondhaken

S-LOCK®-STELEN + -WONDHAKEN

Bevestig de wondhaak op de steel door op de drukpen te drukken en de nippel van de wondhaak in de opening te steken. Druk op de drukpen om de wondhaak vrij te kunnen draaien en te wisselen tussen de standen "draaien" en "vergrendeld".



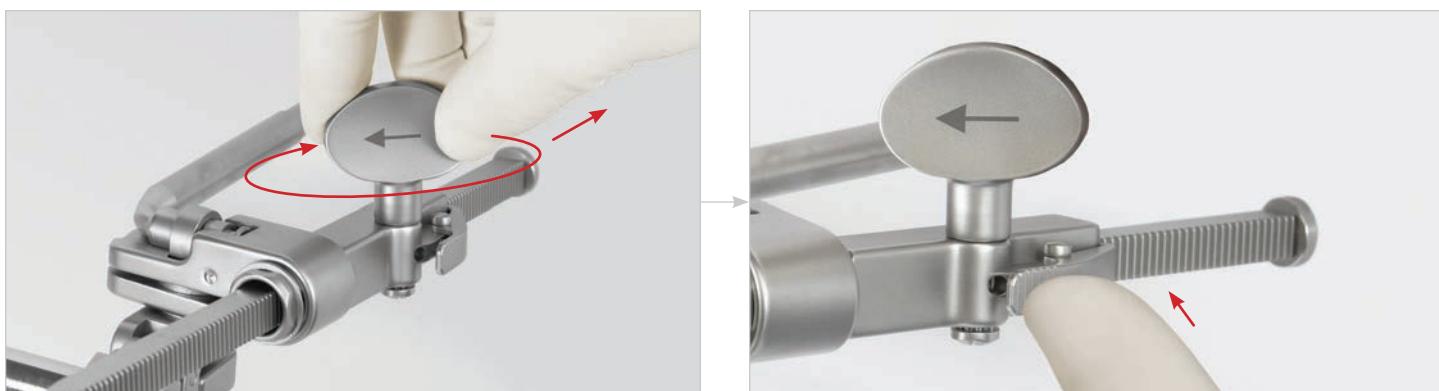
QUICK ANGLE STELEN

Wondhaken kunnen met de hand of met de T-hendel in een hoek van 45° omhoog of omlaag worden ingesteld.



MICRO-ADJUSTABLE STELEN

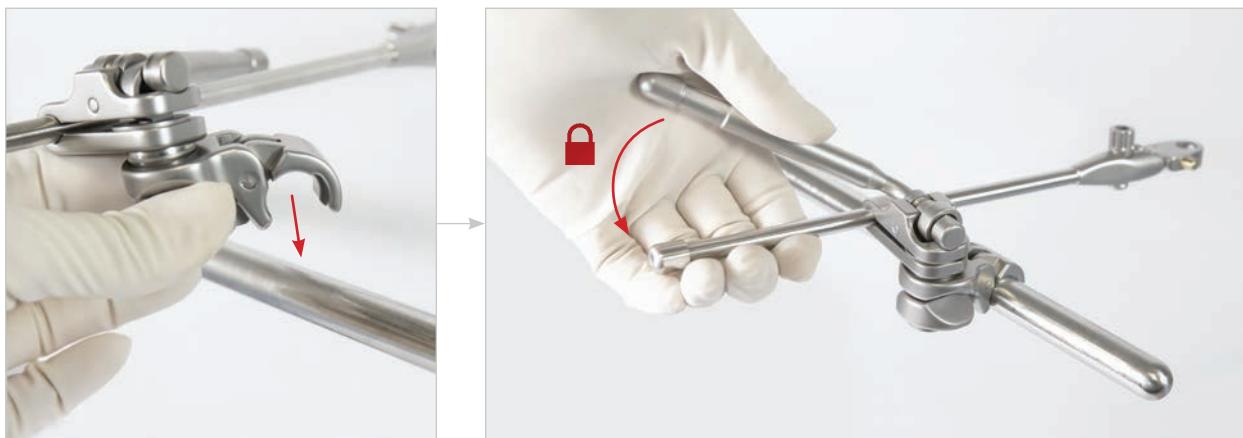
Spreid de wondhaken meer door de knop op de Micro-Adjustable steel rechtsom te draaien. Laat de spanning los door op de pal te drukken.



Stelen + wondhaken (vervolg)

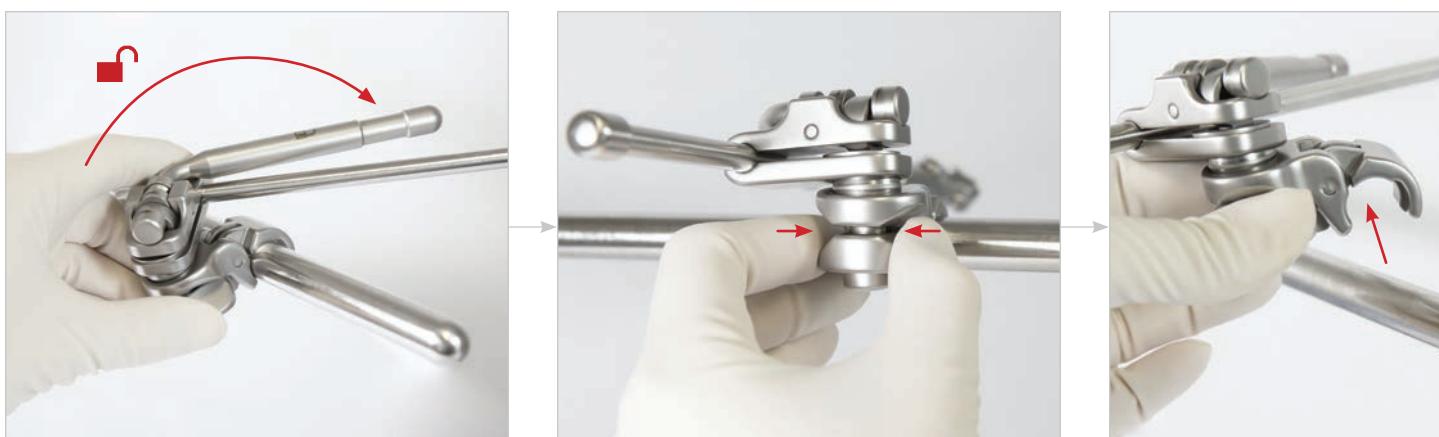
BEVESTIGING VAN OPKLEMbare STEEL

Klik met het scharnier in de ontgrendelde positie op het frame op de gewenste plaats, positioneer de wondhaak in de inkeping en klap de scharnierhendel dicht om op die plaats te vergrendelen.



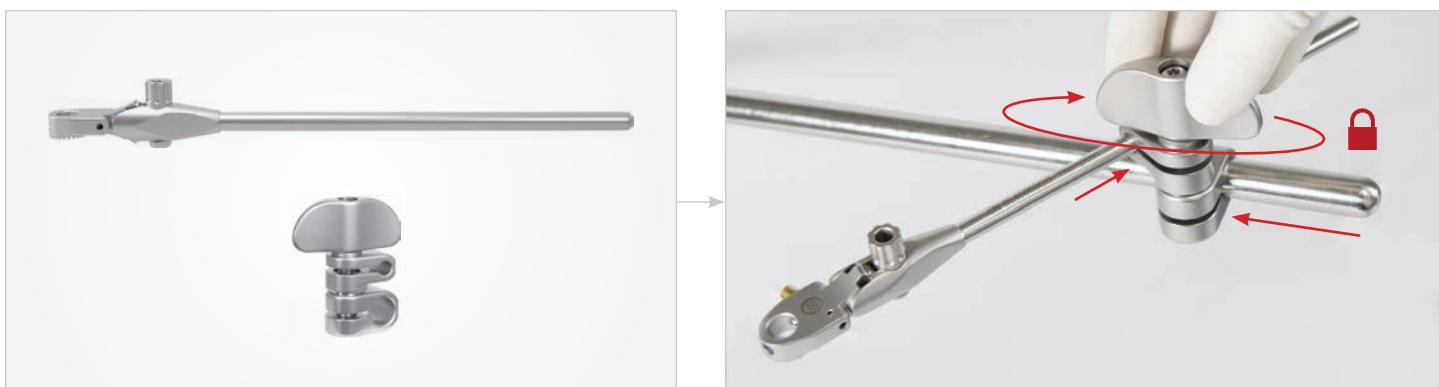
VERWIJDEREN VAN OPKLEMbare STEEL

Klap de scharnierhendel naar de ontgrendelde positie, knijp met duim en wijsvinger in de achterkant van het scharnier en til de arm er voorzichtig af.



STELEN + OPSCHUIFBAAR SCHARNIER

Schuif het universele scharnier op de arm van het frame. Schuif de steel in het universele scharnier, positioneer de wondhaak waar deze gewenst is en draai de knop van het scharnier rechtsom om vast te zetten.



Vragen of aanvullende informatie:

+1 231 922 0177

Rev E
020320
trum-nl



Uncompromised Exposure

BEZOEK ONZE WEBSITE: THOMPSONSURGICAL.COM

 **Thompson** 
SURGICAL INSTRUMENTS
10341 East Cherry Bend Road
Traverse City, Michigan 49684
phone: +1 231.922.0177
fax: +1 231.922.0174
thompsonurgical.com

EC REP **Emergo Europe**
Prinsessegracht 20
2514 AP The Hague
THE NETHERLANDS

© 2020 Thompson Surgical Instruments, Inc.

® S-Lock®, PLA® en het "T Circle"-logomerk ™ zijn gedeponeerde handelsmerken van Thompson Surgical Instruments, Inc.
Octrooien: trpat.com

C€0297

Legenda symbolen:

	<input type="checkbox"/> EC <input type="checkbox"/> REP	C€0297		Waarschuwingen/Voorzorgsmaatregelen		Niet-steriel
Fabrikant	Gemachigde in de EU					

**Made In
USA**